

RDWQ 000001

SAM SAMPLE  
123 SAMPLES STREET  
SAMPLETOWN SS X9X X9X  
CANADA

Security Class  
CLASS A

Holder Account Number  
B9999999999 IND

Intermediary  
ABCD



Fold

### Voting Instruction Form ("VIF") - Annual General and Special Meeting to be held on June 13, 2019

#### NON-REGISTERED (BENEFICIAL) SECURITYHOLDERS

1. We are sending to you the enclosed proxy-related materials that relate to a meeting of the holders of the series or class of securities that are held on your behalf by the intermediary identified above. Unless you attend the meeting and vote in person, your securities can be voted only by management, as proxy holder of the registered holder, in accordance with your instructions.
2. *We are prohibited from voting these securities on any of the matters to be acted upon at the meeting without your specific voting instructions.* In order for these securities to be voted at the meeting, it will be necessary for us to have your specific voting instructions. Please complete and return the information requested in this VIF to provide your voting instructions to us promptly.
3. If you want to attend the meeting and vote in person, please write your name in the place provided for that purpose in this form. You can also write the name of someone else whom you wish to attend the meeting and vote on your behalf. Unless prohibited by law, the person whose name is written in the space provided will have full authority to present matters to the meeting and vote on all matters that are presented at the meeting, even if those matters are not set out in this form or the information circular. Consult a legal advisor if you wish to modify the authority of that person in any way. If you require help, please contact the Registered Representative who services your account.
4. **This VIF should be signed by you in the exact manner as your name appears on the VIF. If these voting instructions are given on behalf of a body corporate set out the full legal name of the body corporate, the name and position of the person giving voting instructions on behalf of the body corporate and the address for service of the body corporate.**
5. If this VIF is not dated, it will be deemed to bear the date on which it is mailed by management to you.
6. **When properly signed and delivered, securities represented by this VIF will be voted as directed by you, however, if such a direction is not made in respect of any matter, the VIF will direct the voting of the securities to be made as recommended in the documentation provided by Management for the meeting.**
7. This VIF confers discretionary authority on the appointee to vote as the appointee sees fit in respect of amendments or variations to matters identified in the notice of meeting or other matters as may properly come before the meeting or any adjournment thereof.
8. Your voting instructions will be recorded on receipt of the VIF.
9. By providing voting instructions as requested, you are acknowledging that you are the beneficial owner of, and are entitled to instruct us with respect to the voting of, these securities.
10. If you have any questions regarding the enclosed documents, please contact the Registered Representative who services your account.
11. This VIF should be read in conjunction with the information circular and other proxy materials provided by Management.

Fold

VIFs submitted must be received by 5:00 p.m., Eastern Time, on June 11, 2019.

#### VOTE USING THE TELEPHONE OR INTERNET 24 HOURS A DAY 7 DAYS A WEEK!



##### To Vote Using the Telephone

- Call the number listed BELOW from a touch tone telephone.

1-866-734-VOTE (8683) Toll Free



##### To Vote Using the Internet

- Go to the following web site: [www.investorvote.com](http://www.investorvote.com)
- **Smartphone?**  
Scan the QR code to vote now.



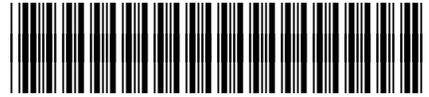
If you vote by telephone or the Internet, DO NOT mail back this VIF.

Voting by mail may be the only method for securities held in the name of a corporation or securities being voted on behalf of another individual.

Voting by mail or by Internet are the only methods by which a holder may choose an appointee other than the Management appointees named on the reverse of this VIF. Instead of mailing this VIF, you may choose one of the two voting methods outlined above to vote this VIF.

To vote by telephone or the Internet, you will need to provide your CONTROL NUMBER listed below.

CONTROL NUMBER 23456 78901 23456



IND DT?

**Appointee(s)**

Management Appointee(s) are: Mario Bouchard or failing him, Denis Lachance

OR

If you wish to attend in person or appoint someone else to attend on your behalf, print your name or the name of your appointee in this space (see Note #3 on reverse).

as my/our appointee to attend, act and to vote in accordance with the following direction (or if no directions have been given, as the appointee sees fit) and all other matters that may properly come before the Annual General and Special Meeting of shareholders of the Corporation to be held at 700 Dallaire Avenue, 2nd Floor Suite 210, Rouyn-Noranda, Quebec, J9X 4V9 on June 13, 2019 at 10:00 a.m. and at any adjournment or postponement thereof.

VOTING RECOMMENDATIONS ARE INDICATED BY **HIGHLIGHTED TEXT** OVER THE BOXES.

**1. Election of Directors**

	<b>For</b>	<b>Withhold</b>		<b>For</b>	<b>Withhold</b>		<b>For</b>	<b>Withhold</b>
01. Denis Lachance	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	02. Mario Bouchard	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	03. Luc Simoneau	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
04. Jean Dion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	05. Réjean Gourde	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	06. Tony Brisson	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
07. Denis Bois	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>						

Fold

**For** **Withhold**

**2. Appointment of Auditors**

Appointment of Raymond Chabot Grant Thornton LLP, as Auditors of the Corporation for the ensuing year and authorizing the Directors to fix their remuneration.

**For** **Against**

**3. Corporation's Directors Compensation Plan**

To ratify and confirm the Corporation's Directors Compensation Plan, as adopted by the Board of Directors on April 24, 2019.

Fold

**Authorized Signature(s) - This section must be completed for your instructions to be executed.**

If you are voting on behalf of a corporation or another individual you may be required to provide documentation evidencing your power to sign this VIF with signing capacity stated.

Signature(s)

Date

DD / MM / YY

**Interim Financial Statements** - Mark this box if you would like to receive Interim Financial Statements and accompanying Management's Discussion and Analysis by mail.

**Annual Financial Statements** - Mark this box if you would like to receive the Annual Financial Statements and accompanying Management's Discussion and Analysis by mail.

If you are not mailing back your VIF, you may register online to receive the above financial report(s) by mail at [www.computershare.com/maillinglist](http://www.computershare.com/maillinglist).

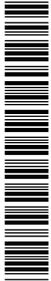
RDWQ 000002

SAM SAMPLE  
123 SAMPLES STREET  
SAMPLETOWN SS X9X X9X  
AUSTRALIA

Security Class  
CLASS A

Holder Account Number  
B9999999999 IND

Intermediary  
ABCD



Fold

### Voting Instruction Form ("VIF") - Annual General and Special Meeting to be held on June 13, 2019

#### NON-REGISTERED (BENEFICIAL) SECURITYHOLDERS

1. We are sending to you the enclosed proxy-related materials that relate to a meeting of the holders of the series or class of securities that are held on your behalf by the intermediary identified above. Unless you attend the meeting and vote in person, your securities can be voted only by management, as proxy holder of the registered holder, in accordance with your instructions.
2. We are prohibited from voting these securities on any of the matters to be acted upon at the meeting without your specific voting instructions. In order for these securities to be voted at the meeting, it will be necessary for us to have your specific voting instructions. Please complete and return the information requested in this VIF to provide your voting instructions to us promptly.
3. If you want to attend the meeting and vote in person, please write your name in the place provided for that purpose in this form. You can also write the name of someone else whom you wish to attend the meeting and vote on your behalf. Unless prohibited by law, the person whose name is written in the space provided will have full authority to present matters to the meeting and vote on all matters that are presented at the meeting, even if those matters are not set out in this form or the information circular. Consult a legal advisor if you wish to modify the authority of that person in any way. If you require help, please contact the Registered Representative who services your account.
4. **This VIF should be signed by you in the exact manner as your name appears on the VIF. If these voting instructions are given on behalf of a body corporate set out the full legal name of the body corporate, the name and position of the person giving voting instructions on behalf of the body corporate and the address for service of the body corporate.**
5. If this VIF is not dated, it will be deemed to bear the date on which it is mailed by management to you.
6. **When properly signed and delivered, securities represented by this VIF will be voted as directed by you, however, if such a direction is not made in respect of any matter, the VIF will direct the voting of the securities to be made as recommended in the documentation provided by Management for the meeting.**
7. This VIF confers discretionary authority on the appointee to vote as the appointee sees fit in respect of amendments or variations to matters identified in the notice of meeting or other matters as may properly come before the meeting or any adjournment thereof.
8. Your voting instructions will be recorded on receipt of the VIF.
9. By providing voting instructions as requested, you are acknowledging that you are the beneficial owner of, and are entitled to instruct us with respect to the voting of, these securities.
10. If you have any questions regarding the enclosed documents, please contact the Registered Representative who services your account.
11. This VIF should be read in conjunction with the information circular and other proxy materials provided by Management.

Fold

VIFs submitted must be received by 5:00 p.m., Eastern Time, on June 11, 2019.

#### VOTE USING THE TELEPHONE OR INTERNET 24 HOURS A DAY 7 DAYS A WEEK!



##### To Vote Using the Telephone

- Call the number listed BELOW from a touch tone telephone.

312-588-4291 Direct Dial



##### To Vote Using the Internet

- Go to the following web site:  
[www.investorvote.com](http://www.investorvote.com)
- **Smartphone?**  
Scan the QR code to vote now.



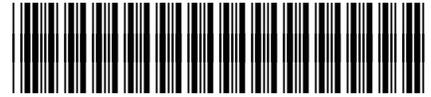
If you vote by telephone or the Internet, DO NOT mail back this VIF.

Voting by mail may be the only method for securities held in the name of a corporation or securities being voted on behalf of another individual.

Voting by mail or by Internet are the only methods by which a holder may choose an appointee other than the Management appointees named on the reverse of this VIF. Instead of mailing this VIF, you may choose one of the two voting methods outlined above to vote this VIF.

To vote by telephone or the Internet, you will need to provide your CONTROL NUMBER listed below.

CONTROL NUMBER 23456 78901 23456



IND DT?

**Appointee(s)**

Management Appointee(s) are: Mario Bouchard or failing him, Denis Lachance

OR

If you wish to attend in person or appoint someone else to attend on your behalf, print your name or the name of your appointee in this space (see Note #3 on reverse).

as my/our appointee to attend, act and to vote in accordance with the following direction (or if no directions have been given, as the appointee sees fit) and all other matters that may properly come before the Annual General and Special Meeting of shareholders of the Corporation to be held at 700 Dallaire Avenue, 2nd Floor Suite 210, Rouyn-Noranda, Quebec, J9X 4V9 on June 13, 2019 at 10:00 a.m. and at any adjournment or postponement thereof.

VOTING RECOMMENDATIONS ARE INDICATED BY **HIGHLIGHTED TEXT** OVER THE BOXES.

**1. Election of Directors**

	<b>For</b>	<b>Withhold</b>		<b>For</b>	<b>Withhold</b>		<b>For</b>	<b>Withhold</b>
01. Denis Lachance	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	02. Mario Bouchard	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	03. Luc Simoneau	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
04. Jean Dion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	05. Réjean Gourde	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	06. Tony Brisson	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
07. Denis Bois	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>						

Fold

**For**      **Withhold**

**2. Appointment of Auditors**

Appointment of Raymond Chabot Grant Thornton LLP, as Auditors of the Corporation for the ensuing year and authorizing the Directors to fix their remuneration.

**For**      **Against**

**3. Corporation's Directors Compensation Plan**

To ratify and confirm the Corporation's Directors Compensation Plan, as adopted by the Board of Directors on April 24, 2019.

Fold

**Authorized Signature(s) - This section must be completed for your instructions to be executed.**

If you are voting on behalf of a corporation or another individual you may be required to provide documentation evidencing your power to sign this VIF with signing capacity stated.

Signature(s)

Date

DD / MM / YY

**Interim Financial Statements** - Mark this box if you would like to receive Interim Financial Statements and accompanying Management's Discussion and Analysis by mail.

**Annual Financial Statements** - Mark this box if you would like to receive the Annual Financial Statements and accompanying Management's Discussion and Analysis by mail.

If you are not mailing back your VIF, you may register online to receive the above financial report(s) by mail at [www.computershare.com/maillinglist](http://www.computershare.com/maillinglist).

RDWQ 000003

SAM SAMPLE  
123 SAMPLES STREET  
SAMPLETOWN SS X9X X9X  
CANADA

Catégorie de titres  
CLASSE A

Numéro de compte du porteur  
B9999999999 IND

Intermédiaire  
ABCD



Plier

## Formulaire d'instructions de vote (« FIV ») - Assemblée générale annuelle et extraordinaire qui aura lieu le 13 juin 2019

### PORTEURS DE TITRES NON INSCRITS (VÉRITABLES)

1. Vous trouverez ci-joints les documents reliés aux procurations ayant trait à l'assemblée des porteurs de la série ou catégorie de titres détenue en votre nom par l'intermédiaire indiqué ci-dessus. À moins que vous n'assistiez à l'assemblée et que vous ne votiez en personne, le droit de vote afférent à vos titres peut uniquement être exercé par la direction, en tant que fondé de pouvoir du porteur inscrit, conformément à vos instructions.
2. *Nous ne sommes pas autorisés à exercer le droit de vote afférent à ces titres à l'égard de toute question soumise lors de l'assemblée sans instructions de vote précises de votre part.* Pour exercer le droit de vote afférent à ces titres lors de l'assemblée, nous devons recevoir vos instructions de vote précises. À cette fin, veuillez remplir ce FIV et nous le retourner rapidement.
3. Si vous désirez assister à l'assemblée et voter en personne, veuillez écrire votre nom à l'endroit prévu sur le présent formulaire. Vous pouvez aussi écrire le nom d'une personne que vous autorisez à assister à l'assemblée et à voter en votre nom. À moins que cela ne soit interdit par la loi, la personne dont le nom est inscrit à l'endroit prévu sera pleinement habilitée à soumettre des questions à l'assemblée et à voter sur toutes celles qui seront soumises, même si elles ne figurent pas dans le présent formulaire ou dans la circulaire de sollicitation de procurations. Adressez-vous à un conseiller juridique si vous souhaitez modifier l'autorisation donnée à cette personne. Si vous avez besoin d'aide, veuillez communiquer avec le représentant inscrit chargé de votre compte.
4. **Le présent FIV doit être signé par vous exactement selon le nom qui figure sur le FIV. Si ces instructions de vote sont données au nom d'une personne morale, inscrivez le nom au complet de la personne morale, le nom et le titre de la personne qui donne les instructions de vote au nom de la personne morale ainsi que l'adresse aux fins de signification de la personne morale.**
5. Si ce FIV n'est pas daté, il sera considéré comme portant la date du jour où la direction vous l'envoie par la poste.
6. **Une fois que ce FIV aura été signé et remis en bonne et due forme, le droit de vote afférent aux titres représentés par ce FIV sera exercé conformément à vos directives; en l'absence de directives, le FIV indiquera que le droit de vote afférent aux titres sera exercé comme il est recommandé dans la documentation fournie par la direction pour l'assemblée.**
7. Ce FIV confère à la personne nommée le pouvoir discrétionnaire de voter comme elle le juge approprié à l'égard de toute modification apportée aux questions figurant dans l'avis de convocation à l'assemblée ou de toute autre question pouvant être soumise en bonne et due forme à l'assemblée ou à toute reprise de l'assemblée en cas d'ajournement.
8. Vos instructions de vote seront enregistrées à la réception du FIV.
9. En donnant les instructions de vote demandées, vous reconnaissez que vous êtes le propriétaire véritable de ces titres et que vous êtes habilité à nous donner des instructions de vote à leur égard.
10. Si vous avez des questions au sujet des documents ci-joints, veuillez communiquer avec le représentant inscrit chargé de votre compte.
11. Le présent FIV doit être lu conjointement avec la circulaire de sollicitation de procurations et les autres documents reliés aux procurations fournis par la direction.

Plier

**Les FIV doivent nous parvenir avant 17h00, heure de l'Est, le 11 juin 2019.**

### VOTEZ PAR TÉLÉPHONE OU PAR INTERNET 24 HEURES SUR 24 ET 7 JOURS SUR 7 !



Pour voter par téléphone

- Composez le numéro figurant CI-DESSOUS au moyen d'un téléphone à clavier.

**1 866 734-VOTE (8683) Sans frais**



Pour voter par Internet

- Allez sur le site Web suivant : [www.voteendirect.com](http://www.voteendirect.com)
- **Téléphone intelligent?**  
Pour voter maintenant, scannez le code QR.

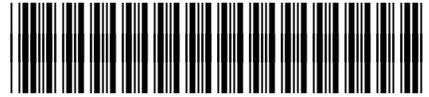


**Si vous votez par téléphone ou par Internet, N'ENVOYEZ PAS ce FIV par la poste.**

Le **vote par la poste** peut constituer la seule méthode possible dans le cas de titres détenus au nom d'une société ou de titres à l'égard desquels le vote est effectué au nom d'une autre personne. Le **vote par la poste et le vote par Internet** constituent les seules méthodes possibles lorsqu'un porteur désire nommer un fondé de pouvoir autre que les candidats de la direction dont les noms figurent au verso du présent formulaire. Au lieu d'envoyer ce FIV par la poste, vous pouvez opter pour l'une des deux méthodes décrites ci-dessus pour donner vos instructions de vote.

Pour voter par téléphone ou par Internet, vous devez nous fournir votre **NUMÉRO DE CONTRÔLE** qui figure ci-dessous.

**NUMÉRO DE CONTRÔLE 23456 78901 23456**



**Personne(s) nommée(s)**

La direction nomme la (les) personne(s) suivante(s) : Mario Bouchard, ou, à défaut de cette personne, Denis Lachance

OU

Si vous voulez assister en personne ou nommer quelqu'un d'autre pour assister en votre nom, écrivez en caractères d'imprimerie votre nom ou le nom de la personne ou société que vous nommez dans cet espace (voir la Note 3 au recto).

comme fondé de pouvoir, avec pleins pouvoirs de substitution, pour assister, agir et voter au nom de l'actionnaire conformément aux directives figurant ci-dessous (ou, en l'absence de directives, comme le fondé de pouvoir le juge approprié) et à l'égard de toutes les autres questions qui peuvent être soumises en bonne et due forme à l'assemblée générale annuelle et extraordinaire des actionnaires de la Société qui se tiendra au 700, avenue Dallaire, 2ième étage suite 210, Rouyn-Noranda, Québec J9X 4V9, le 13 juin 2019 à 10h00 et à toute reprise de l'assemblée en cas d'ajournement ou de report.

**LES RECOMMANDATIONS DE VOTE SONT INDIQUÉES EN SURBRILLANCE**

**1. Élection des administrateurs**

	<b>Pour</b>	<b>Abstention</b>		<b>Pour</b>	<b>Abstention</b>		<b>Pour</b>	<b>Abstention</b>
01. Denis Lachance	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	02. Mario Bouchard	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	03. Luc Simoneau	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
04. Jean Dion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	05. Réjean Gourde	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	06. Tony Brisson	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
07. Denis Bois	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>						

Plier

**Pour**   **Abstention**

**2. Nomination des auditeurs**

Nomination de Raymond Chabot Grant Thornton S.E.N.C.R.L./s.r.l., comme auditeurs de la Société pour le prochain exercice et autorisation des administrateurs de fixer la rémunération des auditeurs.

**Pour**   **Contre**

**3. Régime de rémunération des administrateurs**

Ratifier et confirmer le régime de rémunération des administrateurs de la Société, tel qu'adopté par le conseil d'administration le 24 avril 2019.

Plier

**Signature(s) autorisée(s) - Cette section doit être remplie pour que vos instructions soient exécutées.**

Si vous votez au nom d'une société ou d'une autre personne, vous pouvez être tenu de fournir des documents attestant que vous êtes habilité à signer ce FIV et précisant votre capacité de signer.

Signature(s)

Date

JJ / MM / AA

États financiers intermédiaires - Cochez cette case si vous désirez recevoir les états financiers intermédiaires et le rapport de gestion par la poste.

États financiers annuels - Cochez cette case si vous désirez recevoir les états financiers annuels et le rapport de gestion par la poste.

Si vous ne renvoyez pas votre FIV par la poste, vous pouvez vous inscrire en ligne pour recevoir le(s) rapport(s) financier(s) susmentionné(s) par la poste, à [www.computershare.com/listedistribution](http://www.computershare.com/listedistribution).

RDWQ 000004

SAM SAMPLE  
123 SAMPLES STREET  
SAMPLETOWN SS X9X X9X  
AUSTRALIA

Catégorie de titres  
CLASSE A

Numéro de compte du porteur  
B9999999999 IND

Intermédiaire  
ABCD



## Formulaire d'instructions de vote (« FIV ») - Assemblée générale annuelle et extraordinaire qui aura lieu le 13 juin 2019

### PORTEURS DE TITRES NON INSCRITS (VÉRITABLES)

1. Vous trouverez ci-joints les documents reliés aux procurations ayant trait à l'assemblée des porteurs de la série ou catégorie de titres détenue en votre nom par l'intermédiaire indiqué ci-dessus. À moins que vous n'assistiez à l'assemblée et que vous ne votiez en personne, le droit de vote afférent à vos titres peut uniquement être exercé par la direction, en tant que fondé de pouvoir du porteur inscrit, conformément à vos instructions.
2. *Nous ne sommes pas autorisés à exercer le droit de vote afférent à ces titres à l'égard de toute question soumise lors de l'assemblée sans instructions de vote précises de votre part. Pour exercer le droit de vote afférent à ces titres lors de l'assemblée, nous devons recevoir vos instructions de vote précises. À cette fin, veuillez remplir ce FIV et nous le retourner rapidement.*
3. Si vous désirez assister à l'assemblée et voter en personne, veuillez écrire votre nom à l'endroit prévu sur le présent formulaire. Vous pouvez aussi écrire le nom d'une personne que vous autorisez à assister à l'assemblée et à voter en votre nom. À moins que cela ne soit interdit par la loi, la personne dont le nom est inscrit à l'endroit prévu sera pleinement habilitée à soumettre des questions à l'assemblée et à voter sur toutes celles qui seront soumises, même si elles ne figurent pas dans le présent formulaire ou dans la circulaire de sollicitation de procurations. Adressez-vous à un conseiller juridique si vous souhaitez modifier l'autorisation donnée à cette personne. Si vous avez besoin d'aide, veuillez communiquer avec le représentant inscrit chargé de votre compte.
4. **Le présent FIV doit être signé par vous exactement selon le nom qui figure sur le FIV. Si ces instructions de vote sont données au nom d'une personne morale, inscrivez le nom au complet de la personne morale, le nom et le titre de la personne qui donne les instructions de vote au nom de la personne morale ainsi que l'adresse aux fins de signification de la personne morale.**
5. Si ce FIV n'est pas daté, il sera considéré comme portant la date du jour où la direction vous l'envoie par la poste.
6. **Une fois que ce FIV aura été signé et remis en bonne et due forme, le droit de vote afférent aux titres représentés par ce FIV sera exercé conformément à vos directives; en l'absence de directives, le FIV indiquera que le droit de vote afférent aux titres sera exercé comme il est recommandé dans la documentation fournie par la direction pour l'assemblée.**
7. Ce FIV confère à la personne nommée le pouvoir discrétionnaire de voter comme elle le juge approprié à l'égard de toute modification apportée aux questions figurant dans l'avis de convocation à l'assemblée ou de toute autre question pouvant être soumise en bonne et due forme à l'assemblée ou à toute reprise de l'assemblée en cas d'ajournement.
8. Vos instructions de vote seront enregistrées à la réception du FIV.
9. En donnant les instructions de vote demandées, vous reconnaissez que vous êtes le propriétaire véritable de ces titres et que vous êtes habilité à nous donner des instructions de vote à leur égard.
10. Si vous avez des questions au sujet des documents ci-joints, veuillez communiquer avec le représentant inscrit chargé de votre compte.
11. Le présent FIV doit être lu conjointement avec la circulaire de sollicitation de procurations et les autres documents reliés aux procurations fournis par la direction.

**Les FIV doivent nous parvenir avant 17h00, heure de l'Est, le 11 juin 2019.**

### VOTEZ PAR TÉLÉPHONE OU PAR INTERNET 24 HEURES SUR 24 ET 7 JOURS SUR 7 !



Pour voter par téléphone

- Composez le numéro figurant CI-DESSOUS au moyen d'un téléphone à clavier.

**312 588-4291 Accès direct**



Pour voter par Internet

- Allez sur le site Web suivant : [www.voteendirect.com](http://www.voteendirect.com)
- **Téléphone intelligent?**  
Pour voter maintenant, scannez le code QR.

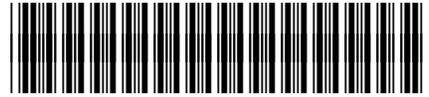


**Si vous votez par téléphone ou par Internet, N'ENVOYEZ PAS ce FIV par la poste.**

Le **vote par la poste** peut constituer la seule méthode possible dans le cas de titres détenus au nom d'une société ou de titres à l'égard desquels le vote est effectué au nom d'une autre personne. Le **vote par la poste et le vote par Internet** constituent les seules méthodes possibles lorsqu'un porteur désire nommer un fondé de pouvoir autre que les candidats de la direction dont les noms figurent au verso du présent formulaire. Au lieu d'envoyer ce FIV par la poste, vous pouvez opter pour l'une des deux méthodes décrites ci-dessus pour donner vos instructions de vote.

Pour voter par téléphone ou par Internet, vous devez nous fournir votre **NUMÉRO DE CONTRÔLE** qui figure ci-dessous.

**NUMÉRO DE CONTRÔLE 23456 78901 23456**



Personne(s) nommée(s)

La direction nomme la (les) personne(s) suivante(s) : Mario Bouchard, ou, à défaut de cette personne, Denis Lachance

OU

Si vous voulez assister en personne ou nommer quelqu'un d'autre pour assister en votre nom, écrivez en caractères d'imprimerie votre nom ou le nom de la personne ou société que vous nommez dans cet espace (voir la Note 3 au recto).

[Empty box for name entry]

comme fondé de pouvoir, avec pleins pouvoirs de substitution, pour assister, agir et voter au nom de l'actionnaire conformément aux directives figurant ci-dessous (ou, en l'absence de directives, comme le fondé de pouvoir le juge approprié) et à l'égard de toutes les autres questions qui peuvent être soumises en bonne et due forme à l'assemblée générale annuelle et extraordinaire des actionnaires de la Société qui se tiendra au 700, avenue Dallaire, 2ième étage suite 210, Rouyn-Noranda, Québec J9X 4V9, le 13 juin 2019 à 10h00 et à toute reprise de l'assemblée en cas d'ajournement ou de report.

LES RECOMMANDATIONS DE VOTE SONT INDIQUÉES EN SURBRILLANCE

1. Élection des administrateurs

Table with 6 columns: Candidate name, Pour, Abstention, Candidate name, Pour, Abstention, Candidate name, Pour, Abstention. Candidates include Denis Lachance, Mario Bouchard, Luc Simoneau, Jean Dion, Réjean Gourde, Tony Brisson, and Denis Bois.

2. Nomination des auditeurs

Nomination de Raymond Chabot Grant Thornton S.E.N.C.R.L./s.r.l., comme auditeurs de la Société pour le prochain exercice et autorisation des administrateurs de fixer la rémunération des auditeurs.

Pour Abstention

[Vote boxes for auditors]

3. Régime de rémunération des administrateurs

Ratifier et confirmer le régime de rémunération des administrateurs de la Société, tel qu'adopté par le conseil d'administration le 24 avril 2019.

Pour Contre

[Vote boxes for remuneration]

Signature(s) autorisée(s) - Cette section doit être remplie pour que vos instructions soient exécutées.

Si vous votez au nom d'une société ou d'une autre personne, vous pouvez être tenu de fournir des documents attestant que vous êtes habilité à signer ce FIV et précisant votre capacité de signer.

Signature(s)

Date

[Signature box]

JJ / MM / AA

États financiers intermédiaires - Cochez cette case si vous désirez recevoir les états financiers intermédiaires et le rapport de gestion par la poste. [ ]

États financiers annuels - Cochez cette case si vous désirez recevoir les états financiers annuels et le rapport de gestion par la poste. [ ]

Si vous ne renvoyez pas votre FIV par la poste, vous pouvez vous inscrire en ligne pour recevoir le(s) rapport(s) financier(s) susmentionné(s) par la poste, à www.computershare.com/listedistribution.